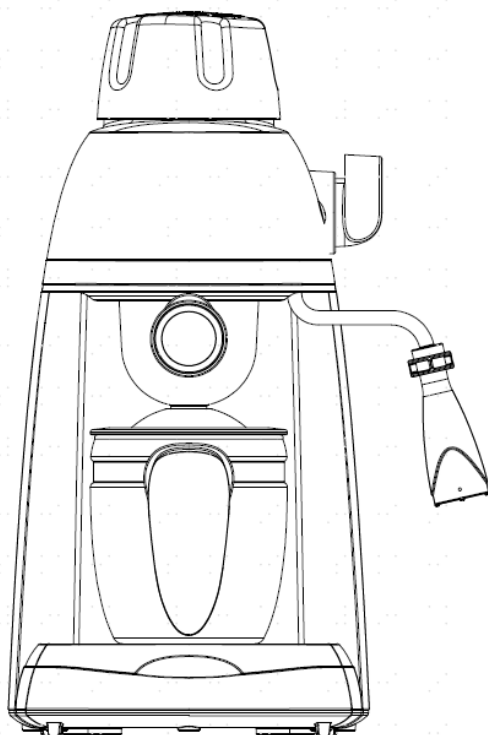


Tem

MANUAL DE INSTRUCCIONES

**CAFETERA ESPRESSO TEM
T1WCF3.5B 7402**



Por favor lea atentamente el Manual de Instrucciones antes de operar el electrodoméstico. Al momento de conectarlo, examine que el enchufe esté en perfecto estado, conectado a tierra para garantizar su seguridad.

Lea este manual detenidamente antes de usarlo y guárdelo para consultarlo en el futuro.

CONSIDERACIONES IMPORTANTES

Antes de utilizar la cafetera, siempre se deben seguir las siguientes precauciones básicas:

1. Lea todas las instrucciones.
2. Antes de usar, verifique que el voltaje del tomacorriente de pared corresponda al voltaje nominal marcado en la placa de características.
3. Este aparato ha sido incorporado con un enchufe con conexión a tierra. Asegúrese de que el tomacorriente de pared de su casa esté bien conectado a tierra.
4. Para protegerse contra incendios, descargas eléctricas y lesiones, no sumerja el cable o el enchufe en agua u otro líquido.
5. Retire el enchufe del tomacorriente de pared antes de limpiarlo y cuando no esté en uso. Deje que el aparato se enfríe completamente antes de quitarlo, colocarle componentes o antes de limpiarlo.
6. No opere ningún electrodoméstico con un cable o enchufe dañado o después de que el electrodoméstico funcione mal, se caiga o se dañe de alguna manera, devuélvalo al centro de servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste eléctrico o mecánico.
7. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones a las personas.
8. Coloque el electrodoméstico sobre una superficie plana o una mesa, no cuelgue el cable de alimentación sobre el borde de la mesa o el mostrador.
9. Asegúrese de que el cable de alimentación no toque la superficie caliente del aparato.
10. Nunca use la cafetera en un ambiente de alta temperatura, alto campo magnético y humedad, no coloque la cafetera sobre una superficie caliente o al lado del fuego u otro aparato eléctrico, como en la parte superior del refrigerador, evite que se dañe, y nunca coloque otros objetos encima de la cafetera.
11. Para desconectar, retire el enchufe del tomacorriente de pared. Sujete siempre el enchufe, pero nunca tire del cordón.
12. No utilice el aparato para otro uso que no sea el previsto y colóquelo en un ambiente seco.
13. Es necesaria una estrecha supervisión cuando su electrodoméstico esté funcionando. No deje

el aparato en estado de espera durante mucho tiempo.

14. Tenga cuidado de no quemarse con el vapor.

15. Algunas piezas del aparato se calientan cuando se utilizan (como la placa decorada de acero inoxidable, el estante de la bandeja de goteo, la cubierta superior, el tubo de vapor y la boquilla de espuma, etc.), así que no las toque directamente con la mano.

16. Limpie y mantenga la cafetera regularmente de acuerdo con la sección "Limpieza y mantenimiento" para garantizar la calidad del café y la vida útil del electrodoméstico. Y agregue aceite lubricante a las piezas en funcionamiento con regularidad.

17. Si no desea utilizar el aparato durante un período prolongado, primero limpie todos los componentes desmontables y séquelos para guardarlos.

18. Mientras la cafetera esté en los estados de hacer café, hacer agua caliente y hacer vapor, nunca abra la puerta lateral para quitar el componente y cortar la energía.

19. Cuando el aparato presente problemas, nunca lo utilice, no coloque objetos extraños en la cafetera.

20. Nunca use detergente o agua caliente para limpiar el interior y los componentes internos con agua caliente o detergente, para evitar que carezca de aceite lubricante y se deforme debido a la alta temperatura.

21. No dejes funcionar la cafetera sin agua.

22. No utilizar al aire libre.

23. Guarde estas instrucciones.

SÓLO PARA USO DOMÉSTICO

Notas sobre el cable

a) Se debe proporcionar un cable de alimentación corto (o un cable de alimentación desconectado) para reducir los riesgos resultantes de enredarse o tropezar con un cable largo.

b) Hay disponibles cables de alimentación desmontables más largos o cables de extensión que pueden usarse si se tiene cuidado al usarlos.

c) Si se utilizan cables de alimentación largos y desmontables o un cable de extensión,

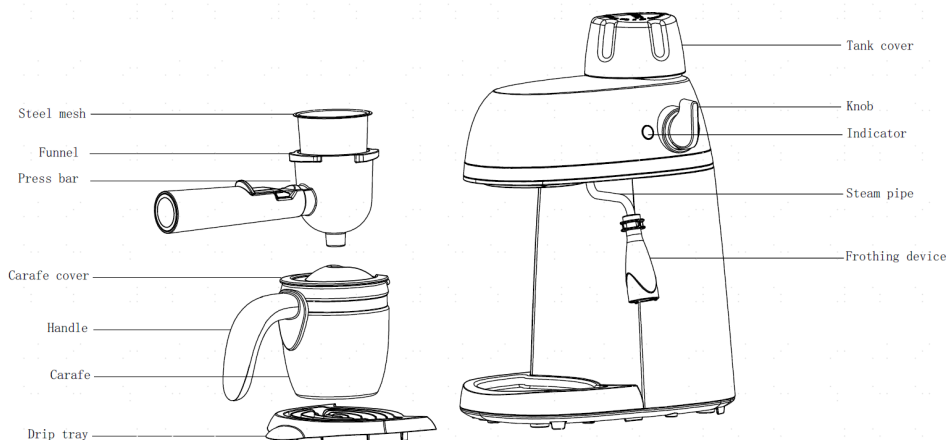
1) La clasificación eléctrica marcada del cable de alimentación desmontable o del cable de

extensión debe ser al menos tan grande como la clasificación eléctrica del aparato.

2) Si el aparato es del tipo con conexión a tierra, el cable de extensión debe ser un cable de 3 hilos con conexión a tierra

3) El cable más largo debe colocarse de manera que no cuelgue sobre el mostrador o la mesa, donde los niños puedan tirar de él o tropezarse.

DESPIECE



DETALLES DE FUNCIONAMIENTO

A. PRIMER USO

1. Saque la cafetera del paquete y verifique los accesorios según la lista.
2. Limpie todos los componentes desmontables de acuerdo con la siguiente sección de "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO". Luego ensamblarlos por completo.
3. Asegúrese de que la malla de acero esté colocada en su posición. Coloque la jarra sobre un estante extraíble.
4. Opere el aparato de acuerdo con las secciones "B" y "C" (sin café en polvo en la malla de acero). Repita 2-3 veces.

B. ¿CÓMO HACER EL CAFÉ ESPRESSO?

1. Retire la tapa del tanque girándola en el sentido contrario a las agujas del reloj. Vierta agua adecuada en el tanque de agua con la jarra. No exceda la capacidad máxima.

Nota: 1. la jarra tiene las marcas de tazas, la capacidad máxima del tanque es igual a 4 tazas. La capacidad mínima del tanque es igual a 2 tazas.

2. Antes de verter el agua en el tanque de agua, asegúrese de que el cable de alimentación esté desenchufado del tomacorriente y que la perilla de vapor esté en la posición **OFF** ●.

2. Vuelva a colocar la tapa del tanque en su lugar girándola en el sentido de las agujas del reloj

hasta que encaje en su posición.

3. Coloque la malla de acero en el embudo, agregue café en polvo a la malla de acero con una cuchara medidora; una cuchara de café en polvo puede producir aproximadamente una taza de café de primera calidad. Luego presione firmemente el café en polvo con el prensador.

Nota ① Seleccione el café en polvo que desee para preparar las tazas de café deseadas; la malla de acero tiene marcas de 2 tazas y 4 tazas.

② Utilice café en polvo grueso; si utiliza café en polvo fino, el resultado no será óptimo.

4. Asegúrese de que el filtro y el embudo estén bien trabados,



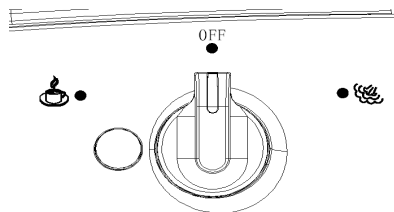
Fig. 1

inserte el embudo desde la posición “INSERT” y podrá fijar el embudo en la cafetera firmemente girándolo en el sentido contrario a las agujas del reloj hasta que quede bloqueado en la posición “LOCK” (consulte la Fig. 1).

5. Coloque la jarra sobre el estante extraíble.

6. Conecte el cable de alimentación al tomacorriente.

Gire la perilla de vapor a la posición , y el indicador se ilumina, espere aproximadamente 2 minutos, saldrá café.



7. Después de obtener el café deseado, debe girar la perilla de vapor a la posición , el indicador se apaga y la cafetera deja de funcionar, su café ya está listo. Luego retire la jarra y gire la perilla de control de vapor a la posición ^{OFF} , libere el vapor residual.

ADVERTENCIA: ¡No deje la cafetera desatendida mientras prepara el café, ya que a veces es necesario operarla manualmente!

8. Antes de quitar la malla de acero o abrir la tapa del tanque, asegúrese de que se libere la presión en el tanque. El método es girar la perilla de vapor a la posición ^{OFF} , en primer lugar, el vapor del tanque saldrá expulsado del dispositivo de espuma. Después de que se haya liberado la presión y espere a que la malla de acero se enfríe, puede quitar la malla de acero o abrir la tapa del tanque.

9. Después de terminar de preparar el café, puede sacar el embudo girándolo en el sentido de las agujas del reloj y luego verter los residuos de café con la malla de acero presionada por la barra de prensa.

Déjelos enfriar por completo y luego enjuáguelos con agua corriente. (Cuando vuelva a ensamblar la malla de acero, deberá girar la barra de prensa a la posición original)

C. ESPUMAR LECHE/HACER CAPPUCCINO

Obtienes una taza de cappuccino cuando completas una taza de espresso con leche espumosa.

Método:

1. Prepare primero el café espresso en un recipiente lo suficientemente grande según la parte “B. ¿CÓMO HACER CAFÉ EXPRESO?”.

2. Llene una jarra con la cantidad de leche deseada para cada cappuccino a preparar, se recomienda utilizar leche entera a temperatura de frigorífico (¡no caliente!).

Nota: Al elegir el tamaño de la jarra, se recomienda que el diámetro no sea inferior a 70 ± 5 mm, y tenga en cuenta que la leche aumenta de volumen, asegúrese de que la altura de la jarra sea suficiente.

3. Gire la perilla de vapor a la posición , el indicador luminoso se encenderá.

4. Inserte el dispositivo de espuma en la leche unos dos centímetros, después de aproximadamente 2 minutos, el vapor saldrá del dispositivo de espuma. Espuma la leche moviendo el recipiente de arriba a abajo.

Nota: No llene demasiada agua (debe ser ≤ 200 ml), de lo contrario la cantidad de vapor será pequeña y el contenido de agua en la leche espumosa será demasiado.

5. Cuando se alcance el propósito requerido, puede girar la perilla de control de vapor para la posición ,

posición ^{OFF} , y libere el vapor residual.

Nota: ① Limpie la salida de vapor con una esponja húmeda inmediatamente después de que deje de generar vapor, ¡pero tenga cuidado de no lastimarse!

② Solo puedes abrir la tapa del tanque después de drenar el vapor de agua y liberar la presión.

6. Vierta la leche espumosa en el espresso preparado, ahora el capuchino está listo.

Endulzar al gusto y si se desea espolvorear la espuma con un poco de cacao en polvo.

Nota: Le recomendamos dejar que el aparato se enfríe antes de volver a preparar café. De lo contrario, puede aparecer olor a quemado en el café expreso.

7. Después de girar la perilla a la posición de café o vapor, la unidad se apagará automáticamente después de 25 minutos.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Corte la fuente de alimentación y deje que la cafetera se enfríe completamente antes de limpiarla.

2. Limpie frecuentemente la carcasa de la cafetera con una esponja suave.

Nota: No limpie con alcohol o limpiador solvente. Nunca sumerja la carcasa en agua para limpiarla.

3. Retire el embudo girándolo en el sentido de las agujas del reloj, elimine los residuos de café del interior, luego podrá limpiarlo con un limpiador, pero al final deberá enjuagar con agua limpia.

4. Limpie todos los accesorios desmontables en el agua y séquelos bien.

LIMPIEZA DE DEPÓSITOS MINERALES

1. Para asegurarse de que su cafetera funcione eficientemente, que las tuberías internas estén limpias y que el sabor del café sea óptimo, debe limpiar los depósitos minerales cada 2 o 3 meses.
2. Llene el tanque con agua y descalcificador hasta el nivel MÁXIMO (la escala de agua y descalcificador es 4:1, el detalle se refiere a las instrucciones del descalcificador. Utilice "descalcificador doméstico", puede usar ácido cítrico (que se puede obtener en farmacias o droguerías) en lugar del descalcificador (las cien partes de agua y tres partes de ácido cítrico).
3. Según el programa de preparación de café expreso, coloque el embudo (sin café en polvo) y la jarra (jarra) en su lugar.
4. Gire la perilla de vapor a la posición  •, se iluminará el indicador, y prepare dos tazas de café (aproximadamente 2 onzas). Luego gire la perilla de vapor a la posición ^{OFF} • y espere 5 segundos.
5. Gire la perilla de vapor a la posición •  y haga vapor durante 2 minutos, luego gire la perilla de vapor a la posición ^{OFF} • Para detener la unidad inmediatamente, haga que el descalcificador se deposite en la unidad durante al menos 15 minutos.
6. Reinicie la unidad y repita los pasos 4-5 al menos 3 veces.
7. Luego, girando la perilla de vapor a la posición  • para preparar hasta que no quede descalcificador.
8. Luego prepare café (sin café en polvo) con agua del grifo en el nivel MÁXIMO, repita los pasos 4-5 3 veces (no es necesario esperar 15 minutos en el paso 5), luego prepare hasta que no quede agua en el tanque.
9. Repita el paso 8 al menos 3 veces para asegurarse de que la tubería esté limpia.

SOLUCIÓN A PROBLEMAS FRECUENTES:

SÍNTOMA	CAUSA	SOLUCIÓN
La jarra pierde agua o sale agua por la tapa de la jarra	La jarra no está colocada correctamente.	Deje que la línea central de la jarra se alinee bien con la abertura para fugas de la canasta de preparación.
	El nivel de agua en el tanque excede la escala de MAX.	El nivel del agua en el tanque debe estar dentro de la escala MIN y MAX.
Las partes metálicas del tanque están oxidadas.	El descalcificador no es el tipo recomendado. Puede corroer las partes metálicas del tanque.	Utilice el descalcificador recomendado por el fabricante.
El agua gotea por el fondo de la cafetera.	Hay mucha agua en la bandeja de goteo.	Limpie la bandeja de goteo.

	La cafetera no funciona correctamente.	Comuníquese con el centro de servicio autorizado para realizar la reparación.
El agua se escapa por el lado exterior del filtro.	Hay algo de café en polvo en el borde del filtro.	Limpie los bordes del filtro
El café tiene sabor ácido	No se está realizando una limpieza correcta después de los depósitos minerales.	Limpie la cafetera siguiendo las instrucciones de "antes del primer uso" varias veces.
	El café en polvo se almacena durante mucho tiempo en un lugar cálido y húmedo. El café en polvo se echa a perder.	Utilice café en polvo recién hecho o guarde el café en polvo no utilizado en un lugar fresco y seco. Después de abrir un paquete de café en polvo, ciérrelo herméticamente y guárdelo en el refrigerador para mantener su frescura.
La cafetera no funciona	El cable no está bien enchufado	Conecte el cable de alimentación a un tomacorriente de pared correctamente; si el aparato aún no funciona, comuníquese con el centro de servicio autorizado para repararlo.
El vapor no puede hacer espuma.	El indicador de vapor listo (indicador verde) no está iluminado.	Sólo después de que se ilumine el indicador de vapor listo (indicador verde), se podrá utilizar el vapor para hacer espuma.
	El recipiente es demasiado grande o la forma no encaja.	Utilice copa alta y estrecha.
	Has utilizado leche descremada	Utilice leche entera o semidesnatada

No desmonte el aparato usted mismo si no encuentra la causa de la falla; será mejor que se comunique con un centro de servicio autorizado.



POLIZA DE GARANTIA

Felicitaciones por su compra, estamos confiados que este producto le entregará momentos de gran satisfacción. Por favor destine algunos minutos a leer detenidamente el **MANUAL DE INSTRUCCIONES**, antes de operar su nuevo producto, de esta forma, se asegurará de hacerlo correctamente y sin riesgos.

Este producto ha sido fabricado bajo estrictas normas de calidad y ha sido sometido a un riguroso control de calidad antes de su comercialización, lo que asegura un excelente funcionamiento en condiciones normales de uso doméstico familiar.

CONDICIONES DE LA GARANTIA

EQUIPO S.A.- IMPORTADOR.

Con domicilio en la calle 8 de Octubre 2355, piso12, oficina 1202 y teléfono 2402 3108*, **GARANTIZA** esta unidad por el término de **12 MESES** contra todo defecto de fabricación que impidan su correcto funcionamiento, salvo las excepciones que se indican más abajo.

LA VIGENCIA de la garantía rige a partir de la fecha de la factura de compra, la que deberá presentarse para tener derecho a sus términos.

LA GARANTIA COMPRENDE regulaciones y/o sustituciones de cualquiera de los componentes que presentaren defectos de fábrica necesarios para el correcto funcionamiento de la unidad, siempre que el producto no se hubiese deteriorado o perecido por algún hecho imputable al consumidor, caso fortuito o fuerza mayor y/o hecho de un tercero.

Los cambios de unidades solo se harán dentro de las primeras 72 horas siempre y cuando el aparato se encuentre en las condiciones originales y si y solo si la evaluación del servicio técnico autorizado por EQUIPO S.A. verifique que corresponde dicho cambio.

EXCEPCIONES:

No están comprendidas en esta GARANTIA:

- Bases, botoneras, manijas, controles remotos, cristales y otras piezas que puedan estar expuestas a caídas, golpes y/o accidentes.
- Las unidades intervenidas por particulares o servicios no autorizados por el Importador.
- Las unidades o partes de éstas que presenten desperfectos o deterioros causados por notorio mal uso. Se considerara mal uso el diferente al indicado en las instrucciones de manejo y el contrario al sentido común.
- Los daños o desperfectos causados por caso fortuito o fuerza mayor, traslados o manipuleo de terceros.
- Los daños por conexión a fuentes de energía inadecuadas

COSTOS DE TRASLADO A CARGO DEL USUARIO: Dentro y fuera de la vigencia de la garantía, serán de cargo del usuario los costos de traslado del técnico al domicilio dentro de la ciudad de Montevideo y fuera de la ciudad de Montevideo, el traslado de la unidad al servicio técnico deberá siempre ser realizado por el cliente, siendo de su cargo los costos del referido traslado.

ESPECIFICACIONES TECNICAS: Se adjunta manual de uso y datos técnico con la unidad.

ACLARACION.

Los términos de la garantía que pudieran venir en algún folleto, diferente a este, que venga con el producto, no tendrán valor alguno y no forman parte de la GARANTIA DE EQUIPO S.A. para ninguno de los productos que éste importa o representa.

Para hacer efectiva esta garantía, el propietario deberá acudir o enviar su producto a:

EQUIPO S.A. SERVICIO TÉCNICO:
Agustin Sosa 3584. Montevideo, Uruguay.
Teléfono 24023108 opción 3

o a quién éste lo dirija, quien reparará su producto, al cumplir las condiciones y plazos indicados en esta Póliza.

